Ponitrianske múzeum
V NITRE

# Zmluva o reštaurovaní
# dok. 120/2025

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 Zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a v súlade s § 13 zákona NR SR č. 206/2009 Z. z. o múzeách a o galériách a o ochrane predmetov kultúrnej hodnoty a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov a v súlade s § 12 Výnosu MK SR č. 2544/2015-110/11648 o podrobnostiach vykonávania základných odborných činností v múzeách a galériách a o evidencii predmetov kultúrnej hodnoty a v súlade so zák. č. 184/2015 Z. z. Autorský zákon v platnom znení

**Zmluvné strany**:

| | |
|---|---|
| **Objednávateľ:** | Ponitrianske múzeum v Nitre |
| Sídlo: | Štefánikova trieda 1, 949 01 Nitra |
| Štatutárny zástupca: | Mgr. Patrícia Žáčiková |
| Zástupca oprávnený rokovať vo veciach zmluvných: | Mgr. Patrícia Žáčiková |
| Funkcia: | riaditeľ |
| Zástupca oprávnený konať vo veciach realizácie zmluvy: | Mgr. Barbora Turčanová, PhD. |
| Funkcia: | múzejný pedagóg |
| | muzejnypedagog2@muzeumnitra.sk, 0940 943 016 |
| Právna forma: | Rozpočtová organizácia |
| Bankové spojenie: | Štátna pokladnica |
| Číslo účtu: | SK73 8180 0000 0070 0031 1257 |
| IČO: | 36102652 |
| DIČ: | 2021431973 |
| Kontakt: | 0940 943 015 |

(ďalej len „objednávateľ")

a

| | |
|---|---|
| **Zhotoviteľ:** | Mária Ďuricová, akademická maliarka |
| Sídlo: | [redacted] |
| Zástupca oprávnený rokovať vo veciach zmluvných: | |
| Funkcia: | |
| Zástupca oprávnený konať vo veciach realizácie zmluvy: | |
| Funkcia: | |
| Bankové spojenie: | |
| Číslo účtu: | |
| DIČ: | |
| Kontakt: | |

(ďalej len „zhotoviteľ")

## Preambula

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že údaje uvedené v záhlaví tejto zmluvy sú pravdivé a aktuálne. Zaväzujú sa vzájomne bez meškania oznámiť druhej zmluvnej strane každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie zmluvných záväzkov. Sú si vedomé, že pri neoznámení takejto skutočnosti budú znášať následky, ktoré môžu druhej zmluvnej strane z neznalosti týchto údajov vzniknúť.
2. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú spôsobilé na právne úkony v plnej miere a prejavujú vôľu uzavrieť zmluvu o diele s tým, že berú na vedomie, že táto zmluva má povahu zmiešanej zmluvy.
3. Zmluva sa uzatvára za účelom zabezpečenia odbornej ochrany zbierkových predmetov objednávateľa podľa ust. § 13 ods. 2 pism. d) a ods. 4 zák. č. 206/2009 Z. z. v platnom znení ust. § 12 ods. 4 a ods. 5 Výnosu MK SR č. MK-2544/2015-110/11648 v platnom znení, na zreštaurovanie zbierkových predmetov Ponitrianskeho múzea v Nitre, ku ktorým je potrebné v rámci ich realizácie pristupovať osobitne, a ktorý si vyžaduje jedinečné a samostatné postupy a zákony.

## Článok I.
## Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok zhotoviteľa vykonať reštaurovanie zbierkových predmetov objednávateľa za podmienok uvedených v tejto zmluve a záväzok objednávateľa za riadne vykonané dielo zaplatiť dohodnutú cenu.
2. Zhotoviteľ sa v rámci svojej hlavnej činnosti touto zmluvou za podmienok v nej uvedených zaväzuje zreštaurovať pre objednávateľa zbierkové predmety zo zbierkového fondu objednávateľa uvedené v **Prílohe č. 1. Zoznam zbierkových predmetov a v Prílohe č. 2 Fotodokumentácia - obrazová dokumentácia súčasného stavu zbierkových predmetov.**
3. Súčasťou reštaurovania zbierkových predmetov sú:
   a) vykonanie reštaurátorského výskumu na zbierkových predmetoch pred začatím reštaurátorských prác za účelom presného zistenia aktuálneho stavu zbierkových predmetov s využitím najnovších odborných postupov deštruktívnych a nedeštruktívnych metód výskumu,
   b) vypracovanie návrhu na reštaurovanie zbierkových predmetov obsahujúci technologický postup reštaurátorských prác na základe reštaurátorského výskumu[1] s uvedením navrhovaných materiálov na reštaurovanie,
   c) realizácia reštaurovania podľa návrhu na reštaurovanie zbierkových predmetov,
   d) vyhotovenie záznamu o reštaurovaní zbierkových predmetov vrátane určenia režimu ďalšieho využívania zbierkových predmetov z hľadiska ich ochrany a nevyhnutných prevádzkových a klimatických podmienok,
   e) obrazová dokumentácia z priebehu a výsledku reštaurovania zbierkových predmetov,
   f) zaobstaranie a dodanie komponentov na ochranu a uskladnenie reštaurovaných zbierkových predmetov.
4. Objednávateľ sa po riadnom a včasnom vykonaní diela zhotoviteľom a jeho prevzatí zaväzuje uhradiť zhotoviteľovi cenu v súlade s čl. IV. tejto zmluvy.
5. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo osobne, s príslušnou odbornou starostlivosťou a v súlade s podmienkami tejto zmluvy.

[1] Ods. 4 § 12 (Príloha č. 22) Výnos MK SR č. MK-2544/2015-1 10/1 1648 v platnom znení, o podrobnostiach vykonávania základných odborných činnosti v múzeách a v galériách a o evidencii predmetov kultúrnej hodnoty

## Článok II.
## Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje:
   a) odborne vykonať reštaurátorské práce na požadovanej úrovni, v dohodnutej lehote a v rozsahu stanovenom v návrhu na reštaurovanie zbierkových predmetov,
   b) po ukončení reštaurátorských prác odovzdať objednávateľovi spolu so zreštaurovanými zbierkovými predmetmi reštaurátorskú dokumentáciu aj s návrhom na reštaurovanie v rozsahu technologického postupu reštaurátorských prác s uvedením navrhovaných materiálov a záznam o reštaurovaní zbierkových predmetov a obrazovú dokumentáciu o priebehu a výsledku reštaurovania. Dokumentácia sa odovzdá v dvoch tlačených vyhotoveniach.
2. Objednávateľ sa zaväzuje:
   a) poskytnúť digitálnu obrazovú dokumentáciu zbierkových predmetov pred reštaurovaním,
   b) podľa potreby poskytovať odbornú pomoc a konzultácie pri výkone reštaurátorských prác.
3. Zhotoviteľ prevezme a objednávateľ odovzdá zbierkové predmety určené na reštaurovanie na základe Protokolu o odovzdaní zbierkových predmetov na reštaurovanie podpísaného oprávnenými zástupcami zmluvných strán, ktorý tvorí **Prílohu č. 3** tejto zmluvy.
4. Zhotoviteľ odovzdá a objednávateľ preberie zreštaurované zbierkové predmety na základe preberacieho protokolu, v ktorom potvrdí bezchybnosť vyhotovenia diela v súlade s návrhom na reštaurovanie. Protokol o vrátení zreštaurovaných zbierkových predmetov je **Prílohou č. 4** tejto zmluvy.
5. Objednávateľ a zhotoviteľ sa dohodli, že objednávateľ na kontrolných dňoch je oprávnený preverovať vykonávanie reštaurovania zbierkových predmetov podľa ustanovení § 550-553 Zákona č. 51311991 Zb. v znení neskorších predpisov. Kontrolný deň sa uskutoční vo vzájomne dohodnutom, odsúhlasenom a emailovou komunikáciou potvrdenom termíne, ktorý bude stanovený v rozpätí nasledovného kalendárneho obdobia – 01. 10. 2025 – 28. 02. 2026.
6. Ak sa na kontrolných dňoch zistia také skutočnosti na reštaurovaných zbierkových predmetoch, ktoré nie sú obsiahnuté v návrhu na reštaurovanie zbierkových predmetoch, môže dôjsť k vypracovaniu dodatku k tejto zmluve.
7. Z priebehu kontrolného dňa sa vyhotovuje záznam v piatich originálov Záznam o kontrole reštaurovania zbierkových predmetoch – **Príloha č. 5**, dva dostane zhotoviteľ a tri objednávateľ. Záznam vyhotovuje objednávateľ a bude podpísaný zástupcom objednávateľa a zhotoviteľom.
8. V prípade hroziaceho vzniku škody na zbierkových predmetoch alebo vzniku škody na zbierkových predmetoch je objednávateľ oprávnený žiadať vrátenie zbierkových predmetov bezodkladne, prípadne odstúpiť od zmluvy v plnom rozsahu. V prípade ak sú zbierkové predmety poškodené alebo znehodnotené, je zhotoviteľ povinný uhradiť škodu v rozsahu určenom objednávateľom.
9. Zhotoviteľ zodpovedá objednávateľovi za všetky vzniknuté škody (krádež, stratu, zničenie veci), ktoré vznikli na veci počas doby realizácie predmetu zmluvy. Ak dôjde k úplnému znehodnoteniu, resp. zničeniu veci, alebo k jej strate alebo odcudzeniu je zhotoviteľ povinný uhradiť škodu v rozsahu hodnoty veci, ktorá je uvedená v **Prílohe č. 1** tejto zmluvy. Poškodená vec ostáva majetkom objednávateľa.

## Článok III.
## Doba plnenia

1. Zmluva sa uzatvára **na dobu určitú**, ktorá začína plynúť odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy do 28. 02. 2026.

2. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať reštaurovanie zbierkových predmetov, špecifikovaných v čl. I. tejto zmluvy postupne, v nasledovných termínoch:
   a) vykonanie reštaurátorského výskumu na zbierkových predmetoch pred začatím reštaurátorských prác za účelom presného zistenia aktuálneho stavu zbierkových predmetov s využitím najnovších odborných postupov a nedeštruktívnych metód výskumu do novembra 2025.
   b) spracovanie návrhu na reštaurovanie zbierkových predmetov obsahujúci technologický postup reštaurátorských prác na základe reštaurátorského výskumu[2] s uvedením navrhovaných materiálov na reštaurovanie do novembra 2025,
   c) realizácia reštaurovania vrátanie adjustácie podľa návrhu na reštaurovanie zbierkových predmetov do februára 2026,
   d) vyhotovenie záznamu o reštaurovaní zbierkových predmetov[3] vrátane určenia režimu ďalšieho využívania zbierkových predmetov z hľadiska ich ochrany a nevyhnutných prevádzkových a klimatických podmienok do februára 2026,
   e) obrazová dokumentácia z priebehu a výsledku reštaurovania zbierkových predmetov do konca februára 2026,
   f) kontrola reštaurovania zbierkových predmetov sa uskutoční v termíne do konca roka 2025,
   g) záznam o kontrole reštaurovania zbierkových predmetov v termíne do februára 2026,
3. V prípade, že zhotoviteľ dielo alebo jeho časť pripraví na odovzdanie pred dohodnutým termínom, zaväzuje sa objednávateľ vykonané dielo, alebo jeho časť prevziať aj v skoršom termíne.
4. Zabezpečenie prepravy zbierkových predmetov na adresu zhotoviteľa a s tým súvisiace náklady a náklady spojené s prepravou zreštaurovaných zbierkových predmetov na adresu objednávateľa hradí zhotoviteľ.

## Článok IV.
## Cena, realizácia úhrady

1. Celková zmluvná cena za vykonanie diela je stanovená podľa cenovej ponuky v celkovej výške 3.751,-**€,** slovom tritisícsedemstopäťdesiatjeden **eur**. V uvedenej sume sú zohľadnené aj náklady spojené s prepravou zbierkových predmetov na adresu zhotoviteľa, náklady spojené s prepravou zreštaurovaných zbierkových predmetov na adresu objednávateľa a náklady na použitý materiál. Zhotoviteľ nie je platca DPH.
2. Zhotoviteľ má právo na vyplatenie dohodnutej zmluvnej ceny po riadnom a včasnom vykonaní diela Čl. III. bod I. Zmluvná cena bude poukázaná na účet **zhotoviteľa do 30 dní od doručenia faktúry.** Realizované budú tieto úkony:
   - odstránenie sklo maľby z rámu – uvoľnenie spojov rámu a opatrné vybratie skla
   - rám – odstránenie depozitov nečistoty, prípadné doplnenie drevnej hmoty drevným tmelom, petrifikácia Paraloidom B 72 , napustenie dreva za účelom spevnenia drevnej hmoty ako aj dezinfekcie a ochrany pred červotočovým hmyzom, farebné scelenie poškodeného rámu, ochranný voskovo-živičný náter
   - lokálne poškodenia farebnej vrstvy na podmaľbe spevnením akrylovým transparentným spojivom Lascaux 498-20X v pomere 1:3 (podľa potreby) s vodou)
   - farebné doplnenie chýbajúcej farebnej podmaľby pomocou temperových farieb a akrylovým spojivom s cieľom nespraviť novú maľbu, ale citlivo doplnením farebnosti doplniť zachovalú sklomaľbu, aby v budúcnosti mohla prezentovať zbierkový fond Ponitrianskeho múzea v Nitre
   - opätovné osadenie upravenej sklomaľby do rámu
   - papierový ochranný kartón na zadnej strane sklomaľby

[2] 0ds. 4 § 12 (Príloha Č. 22) Výnos MK SR Č. MK-2544/2015-110/11648 v platnom znení, o podrobnostiach vykonávania základných odborných Činností v múzeách a v galériách a o evidencii predmetov kultúrnej hodnoty

[3] ods. 4 § 12 (príloha č. 23) Výnos MK SR č. MK-2544/2015-110/11648 v platnom znení, o podrobnostiach vykonávania základných odborných činnosti v múzeách a v galériách a o evidencii predmetov kultúrnej hodnoty

- prevoz diela.

3. Zhotoviteľovi vzniká právo vyfakturovať zmluvnú čiastku do 5 dní po protokolárnom prevzatí predmetu zmluvy, v ktorom objednávateľ nevznesie žiadne pripomienky. Prípadné výhrady k vykonaniu diela, či zistené chyby sa uvedú v tomto protokole a zhotoviteľ je povinný zistené chyby bez zbytočného odkladu na vlastné náklady odstrániť.
4. Cena podľa bodov 1 a 3 tohto článku bude uhradená na účet zhotoviteľa do 30 kalendárnych dní po doručení faktúry. Neoddeliteľnou súčasťou faktúry je súpis vykonaných prác podľa cenovej ponuky na reštaurovanie, záznamy z kontrolných dní, priebeh a záznam reštaurovania a prílohy: **Príloha č. 3 Protokol o odovzdaní zbierkových predmetov na reštaurovanie** a **Príloha č 4. Protokol o vrátení zreštaurovaných zbierkových predmetoch.**

## Článok V.
## Osobitné ustanovenia

1. Zhotoviteľ zodpovedá za skryté vady a nedostatky, ktoré nebolo možné pri odovzdaní odhaliť.
2. Objednávateľ je oprávnený vady a nedostatky diela písomne reklamovať, a to ihneď po ich zistení počas záručnej doby, t. j. 36 mesiacov, ktorá začína plynúť dňom protokolárneho odovzdania a prevzatia vykonaného diela objednávateľom.
3. Po riadnom ukončení a odovzdaní diela objednávateľovi, zhotoviteľ nezodpovedá za tie škody, ktoré vzniknú nedodržaním podmienok pri nakladaní so zbierkovými predmetmi. Stanovenie podmienok ďalšieho užívania zreštaurovaných zbierkových predmetov bude uvedené v reštaurátorskej dokumentácii, ktorá bude objednávateľovi odovzdaná zhotoviteľom.
4. V prípade omeškania platby zo strany objednávateľa má zhotoviteľ právo na úroky z omeškania podľa § 3 nariadenia vlády SR č. 87/1995 Z. z. v znení neskorších predpisov.
5. Objednávateľ má právo od zmluvy odstúpiť, ak zhotoviteľ neplní svoje povinnosti dohodnuté v tejto zmluve.
6. Zhotoviteľ je povinný písomne a bez meškania informovať objednávateľa o vzniku akejkoľvek udalosti, ktorá bráni alebo sťažuje realizáciu diela, a ktorá môže mať vplyv na zmluvné termíny ukončenia, prípadne na vzájomne dohodnuté čiastkové termíny.
7. Zhotoviteľ nie je oprávnený uskutočniť žiadnu zmenu bez vopred udeleného písomného súhlasu na zmenu od objednávateľa. Písomný príkaz na zmenu výkonu diela je podkladom pre vypracovanie dodatku k tejto zmluve.
8. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že bez predchádzajúceho písomného súhlasu objednávateľa úmyselne ani z nedbanlivosti neumožní tretej osobe získať informácie o predmete zmluvy. Zhotoviteľ nie je oprávnený poskytnúť zistenia získané ako výsledok činnosti podľa tejto zmluvy tretej osobe bez písomného súhlasu objednávateľa.
9. Ak zhotoviteľ nesplní dielo v termíne podľa čl. 11 tejto zmluvy alebo preruší vykonávanie predmetu tejto zmluvy, je objednávateľ oprávnený požadovať zmluvnú pokutu 0,05 % z neodovzdanej časti diela za každý aj začatý deň omeškania a uhradenie nákladov a škôd, ktoré mu tým preukázateľne vznikli. Zaplatením zmluvnej pokuty nie je dotknutý nárok na náhradu škody.
10. Zhotoviteľ poskytuje objednávateľovi licenciu na použitie diela najmä v rozsahu návrhu na reštaurovanie zbierkových predmetov, s uvedením technologického postupu reštaurátorských prác a s uvedením navrhovaných materiálov, taktiež záznamov o reštaurovaní zbierkových predmetov, obrazovej dokumentácie a ostatnej poskytnutej dokumentácie podľa tejto zmluvy vyhotovením rozmnoženiny diela, verejným rozširovaním originálu alebo rozmnoženiny diela prevodom vlastníckeho práva, vypožičaním, nájmom, spracovaním diela, spojením diela s iným dielom, zaradením diela do databázy, uvedením diela na verejnosti, verejným vystavením diela alebo jeho rozmnoženiny, verejným prenosom diela alebo jeho rozmnoženiny, verejným sprístupňovaním diela. Zhotoviteľ túto licenciu poskytuje bezodplatne, bez územného a vecného obmedzenia na celú dobu trvania majetkových práv zhotoviteľa k dielu.

11. Objednávateľ je oprávnený udeliť tretej osobe súhlas na použitie diela v rozsahu udelenej licencie a licenciu postúpiť.

## Článok VI.

## Záverečné ustanovenia

1. Vzťahy zmluvných strán, ktoré nie sú upravené v tejto zmluve sa riadia príslušnými ustanoveniami zák. č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov (Obchodného zákonníka), zákona č. 206/2009 Z. z. v znení neskorších predpisov a ďalšími ustanoveniami príslušných právnych predpisov SR.
2. Táto zmluva je vyhotovená v piatich rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých objednávateľ dostane tri a zhotoviteľ dve vyhotovenia.
3. V prípade nesplnenia podmienok uvedených v tejto zmluve, sú obidve zmluvné strany oprávnené od tejto zmluvy odstúpiť s okamžitou platnosťou. Odstúpenie nadobudne účinnosť písomným podaním druhej zmluvnej strane. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory, ktoré vzniknú v súvislosti s plnením podľa tejto zmluvy, budú riešené predovšetkým vzájomným rokovaním a dohodou.
4. Zmluvné strany súhlasia so zverejnením plného znenia tejto zmluvy.
5. Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že v prípade akýchkoľvek sporov, ktoré by vznikli v súvislosti s plnením tejto zmluvy je rozhodným právom právny poriadok SR.
6. Akékoľvek zmeny alebo doplnenia obsahu tejto zmluvy je možné vykonať výlučne prostredníctvom písomných očíslovaných dodatkov, ktoré nadobúdajú platnosť dňom ich podpisu štatutárnymi zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v CRZ.
7. Zmluva je platná dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
8. Zmluva nadobúda účinnosť prvým dňom nasledujúcim po zverejnení na stránke Centrálneho registra zmlúv.

**Prílohy zmluvy**:
Príloha č. 1 – Zoznam zbierkových predmetov
Príloha č. 2 – Fotodokumentácia zbierkových predmetov pred reštaurovaním
Príloha č. 3 – Protokol o odovzdaní zbierkových predmetov na reštaurovanie
Príloha č. 4 – Protokol o vrátení zreštaurovaných zbierkových predmetov
Príloha č. 5 – Záznam o kontrole reštaurovania zbierkových predmetov
Príloha č. 6 – Návrh na reštaurovanie zbierkových predmetov

V Nitre

Mgr. Patrícia Žáčiková,
riaditeľka
objednávateľ

Mária Ďuricová, akad. maliarka
zhotoviteľ

**Príloha č. 1**

**Zoznam zbierkových predmetov**

Tento zoznam je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o reštaurovaní dok. 120/2025

| P.č. | Prír. č. | Evid. č. | Názov zbierkového predmetu | Počet ks | Hodnota |
|---|---|---|---|---|---|
| 1. | 1977/0364E | E 80 | Madona Cartaus | 1 | 371€ |
| 2. | 1973/0516E | E 106 | Sedembolestná Panna Mária | 1 | 464€ |
| 3. | 1977/0362E | E 85 | Svätý Michal | 1 | 371€ |

Spolu 3 zbierkové predmety v celkovej sume 1206,- €.